



2016

التقرير السنوي

أول وأكبر مصرف خاص في ليبيا

مصرف التجارة والتنمية





مِصْرُ التِّجَارَةِ وَالتَّمْيِيزِ

شركة مساهمة ليبية
أول وأكبر مصرف خاص في ليبيا

التقرير السنوي - 2016

العشرين

20

إشراف

الأستاذ/ جمال الطيب عبد الملك

إعداد التقرير السنوي

السيد / طارق مفتاح الحداد

السيد / وسيم عبدالله الزوي

09	مجلس الإدارة
10	رؤية مصرف التجارة والتنمية
11	كلمة رئيس مجلس الإدارة
12	أولاً: أصول وخصوم المصرف
14	ثانياً العمليات المصرفية
16	ثالثاً الموارد البشرية
17	رابعاً بطاقات الدفع الالكترونية
17	خامساً الائتمان
18	سادساً نتيجة أعمال السنة المالية 2016 /12 /31



مصرف التجارة والتنمية

أول وأكبر مصرف خاص في ليبيا

شركة مساهمة ليبية

تأسس طبقاً للقانون رقم (1) لسنة 1993 وتعديلاته بشأن المصارف والنقد والإئتمان وفقاً للآتي:

1. قرار أمين اللجنة الشعبية العامة للتخطيط والمالية رقم (234) لسنة 1993م.
2. قرار أمين اللجنة الشعبية العامة للتخطيط والإقتصاد والتجارة رقم (529) لسنة 1994م.
3. سجل في السجل التجاري تحت رقم (9515) بتاريخ 1995/11/9.

إفتتح المصرف رسمياً بتاريخ 9/6/1996 ف.
إنضم كعضو في إتحاد المصارف العربية بتاريخ 1/5/1996.
إنضم كعضو في جمعية المصارف الليبية بتاريخ 10/8/1996.
إنضم كعضو في إتحاد المصارف المغاربية بتاريخ 30/5/1998.

رأس المال

105,000,000 دل. (مائة وخمسين ملايين ديناراً ليبيا).

المساهمون

عدد: (2667) أفراد طبيعيين.
عدد: (37) جهة إعتبارية.



10. وكالة تاجوراء

تاجوراء - طرابلس

هاتف: 218- 21- 3690937

+218- 21- 3690137

11. وكالة المدار

المدينة الرياضية قرجي - طرابلس

هاتف: 218- 91- 9190539

+218- 91- 9190540

12. وكالة غوط الشعال

مركز زرقاء اليمامة 2 حى الاندلس – طرابلس

هاتف: 218- 21- 4838758

+218- 21- 4838759

+218- 21- 4838760

13. وكالة قصر حمد

قرب ميناء مصراته البحرى – مصراته

هاتف: 218- 51- 2743024

+218- 51- 2743023

14. وكالة برج طرابلس

برج طرابلس الدور الثاني مكتب رقم (2) طرابلس

هاتف: 218- 21- 3361118

+218- 21- 3351119

+218- 21- 3352109

15. وكالة امساعد الحدودية

مبنى امانة المؤتمر السابق امساعد

هاتف: 218- 87- 7629404

+218- 87- 8152981

16. وكالة مطار طرابلس

مطار طرابلس العالمى - طرابلس

هاتف: 218- 22634644

+218- 22634645

17. وكالة قرقارش

حى الاندلس طرابلس مركز زقاء اليمامة – طرابلس

هاتف: 218- 21- 4841531

+218- 21- 4841532

+218- 21- 4841533

18. وكالة زواره

شارع جمال عبدالناصر الطريق الساحلى – زواره

هاتف: 218- 25- 2220130

+218- 25- 2220134

19. وكالة الفندق الكبير

الفندق الكبير - طرابلس

هاتف: 218- 21- 4441666

+218- 21- 3331072

17. فرع الفويهات

شارع القيروان – الفويهات - بنغازى

هاتف: 218- 61- 2239925

+218- 61- 2239924

+218- 61- 2239926

الوكالات

1. وكالة الدعوة الإسلامية

مجمع الدعوة الاسلامية – الدور الأول - بنغازى

هاتف: 218- 61- 9081482

+218- 61- 9082488

+218- 61- 9080011

2. وكالة الحقائق

الطريق الدائرية الثانى - بنغازى - حى الحقائق

هاتف: 218- 61- 2233516

+218- 61- 2239823

3. وكالة الأطفال

الطريق الدائرية الثانى – حى الحقائق

هاتف: 218- 61- 2241781

+218- 61- 2241782

4. وكالة الوحدة العربية

شارع الوحدة العربية شارع (20) - بنغازى

هاتف: 218- 61- 2239169

+218- 61- 2239206

5. وكالة مطار بنينا

مطار بنينا الدولي - بنغازى

هاتف: 218- 61- 3350060

+218- 61- 2240051

6. وكالة إجدابيا

طريق بنغازى بجوار الهلال الاحمر – اجدابيا

هاتف: 218- 64- 5628671

+218- 64- 5629935

7. وكالة جالو

الطريق الرئيسي – جالو

هاتف: 218- 64- 6572232

+218- 64- 6572507

8. وكالة اوجلة

مبنى المركز الثقافى الطريق الرئيسى - أوجلة

هاتف: 218- 64- 7354120

+218- 64- 7354121

9. وكالة سوق الجمعة

شارع عراذه سوق الجمعة – طرابلس

هاتف: 218- 21- 3513945

+218- 21- 3513947

+218- 21- 3513997

8. فرع سرت الرئيسي

شارع عمر المختار - عمار سجي - سرت

هاتف: 218- 54- 5250044

+218- 54- 5250043

+218- 54- 5250041

9. فرع زليتن الرئيسي

المبنى الإستثماري للقيادات الشعبية -

شارع مصراتة - زليتن

هاتف: 218- 51- 4627716

+218- 51- 4627719

+218- 51- 4627720

10. فرع الخمس

محلة بن جحا – بجوار مجمع المحاكم - الخمس

هاتف: 218- 53- 2621780

+218- 53- 2620579

+218- 53- 2620776

11. فرع ذات العماد

برج ذات العماد رقم (1) طرابلس

هاتف: 218- 21- 3350530

+218- 21- 3350424

+218- 21- 3350422

12. فرع درنة الرئيسي

شارع ابن سينا - درنة

هاتف: 218- 81- 2635377

+218- 81- 2635378

+218- 81- 2635379

13. فرع راس لانوف

المنطقة الصناعية - راس لانوف

هاتف: 218- 54- 3843010

+218- 54- 3843011

+218- 54- 3843012

14. فرع الهوارى

طريق الهوارى بجوار مستشفى الهوارى – بنغازى

هاتف: 218- 61- 2240347

+218- 61- 2240912

15. فرع بن عاشور

حى بن عاشور – شارع جعفر بن ابي طالب – طرابلس

هاتف: 218- 21- 3631220

+218- 21- 3631238

16. فرع البركة

برج مصرف التجارة والتنمية - شارع جمال عبدالناصر – البركة

هاتف: 218- 61- 2239210

+218- 61- 2239689

الإدارة العامة - بنغازي

برج مصرف التجارة والتنمية - شارع جمال عبد الناصر - البركة - بنغازي

هاتف: 218-61-9097300

+218-61-9081083

+218-61-2242111

بريد إلكتروني: info@bcd.ly

الفروع

1. فرع بنغازي الرئيسي

برج المختار- الدور الأول - شارع جمال عبد الناصر - بنغازي

هاتف: 218- 61- 9097361

+218- 61- 909 0745

+218- 61- 908 0444

2. فرع طرابلس الرئيسي

شارع النصر - محلة بومشماشة - طرابلس

هاتف: 218-21- 4445889

+218- 21- 3341359

+218- 21- 4447414

3. فرع مصراتة الرئيسي

المعرض الصناعي الدائم - بجوار الجامع العالي - مصراتة

هاتف: 218-51-262 0074

+218- 51- 262 9537

+218- 51- 262 0829

4. فرع الفروسية

مجمع نادى الفروسية - بنغازى

هاتف: 218-61-909 3295

+218- 61- 908 1483

+218- 61- 909 8329

5. فرع طبرق الرئيسي

بجوار ساحة التحرير - طبرق

هاتف: 218- 62- 7621208

+218- 62- 762 8000

+218- 62- 762 9140

6. فرع الزاوية الرئيسي

النادى الولمبى - شارع عقبة بن نافع - الزاوية

هاتف: 218-23-7627590

+218- 23- 7628216

+218- 23 - 7628217

7. فرع البيضاء الرئيسي

المبنى الاستثمار للهلال الاحمر الليبي – البيضاء

هاتف: 218- 69- 4635694

+218- 69- 4636812

+218- 69- 4632792



مجلس الإدارة

- جمال الطيب عبد الملك
- فتحي جمعة بو سنيّة
- فضل الله فرج فنوش
- خليفة سعيد قانة
- عياد الصيد ادحيم
- رئيس مجلس الإدارة
- نائب رئيس مجلس الإدارة
- عضو مجلس الإدارة
- عضو مجلس الإدارة
- عضو مجلس الإدارة

لجنة المراقبة

- د. محمد رمضان بو زعكوك
- ابراهيم عبد السلام
- محمد عبد الحكيم شاوش
- رئيس لجنة المراقبة
- عضو لجنة المراقبة
- عضو لجنة المراقبة

الإدارة التنفيذية

- خالد الهادي دربي
- وسيم عبدالله الزوي
- هيثم احمد أقجام
- بشير حسن الحوتى
- جاسر منصور السنوسي
- محمد عبد الباسط بو عرقوب
- صلاح على القرارى
- عاشور علي الورفلي
- المدير العام المكلف
- مدير إدارة الموارد البشرية
- مدير إدارة الحسابات
- مدير إدارة المنظومات
- مدير إدارة الإئتمان
- مدير إدارة البطاقات الإلكترونية
- مدير إدارة العمليات المصرفية
- نائب مدير إدارة التفتيش

الإدارة الرقابية

- ادريس الطشاني
- علي محمود فليصة
- طارق مفتاح الحداد
- فوزي أحمد الحواز
- مدير إدارة المخاطر
- نائب مدير إدارة المراجعة
- رئيس وحدة الامتثال
- رئيس الوحدة الفرعية للمعلومات المالية

رؤية مصرف التجارة والتنمية

تطلعاتنا

أن يكون مصرف التجارة والتنمية هو المصرف المفضل لدى الجميع.

مهامنا

توفير أجود وأفضل الخدمات المصرفية الحديثة.

إدخال أفضل التقنيات والأساليب المستجدة في الصناعة المصرفية.

إرضاء زبائننا بتقديم منتجات وخدمات متنوعة تخدم جميع أغراضهم ومختلف نشاطاتهم.

أهدافنا الرئيسية

أن نكون عند حسن ظن زبائننا وأن ننال رضاهم دائماً.

العمل على زيادة أعمال المصرف ومضاعفة مؤشراتنا المالية.

زيادة أرباحنا وتقليل مصروفاتنا بما يؤدي إلى زيادة حقوق المساهمين وتقوية المركز المالي للمصرف.

بناء مؤسسة مصرفية قوية مع التركيز على جودة الأصول.

إجتذاب الكفاءات المصرفية القيادية وتوفير برامج تدريبية محلياً وخارجياً لتنمية قدرات موظفينا ومكافأة المتميزين منهم.

العمل بروح الأسرة الواحدة في جميع فروعنا ووكالاتنا بإشراف الإدارة العليا للمصرف.

كلمة رئيس مجلس الإدارة

حضرة السادة المساهمين الكرام

يسرني باسمى وباسم أعضاء مجلس الإدارة ان نضع بين أيديكم التقرير السنوي للمجلس والذي يتضمن عرضاً لنشاط المصرف عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2016.

السيدات والسادة المساهمين الكرام

تظهر البيانات المالية بتاريخ: 31/12/2016 مقارنة بالبيانات المالية في: 31/12/2015
- ارتفاع اصول المصرف من (5,627,476,206.482 د.ل.) في 31/12/2015 إلى (6,390,569,831.066 د.ل.) بزيادة قدرها (736,914,306 د.ل.).

- زيادة في اجمالي الدخل قبل الضرائب حيث بلغت في : 31/12/2016 مبلغ (26,190,031.489 د.ل.) بزيادة قدرها (12,767,937.176 د.ل.) من السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015 حيث بلغت (13,422,094.313 د.ل.)

السادة المساهمين الكرام

أن حرص المصرف على تقديم أفضل الخدمات المصرفية ومساهمة المصرف في إيجاد حلول لازمة نقص السيولة التي تعاني منها البلاد.

فقد تم اطلاق خدمة مصرفية تغني عن استخدام النقود هي الدفع باستخدام الهاتف النقال (ادفع لى) وهي خدمة مكنت زبائن مصرف التجارة والتنمية من الحصول على المشتريات والخدمات من المراكز التجارية والخدمات ودون الحاجة إلى استخدام النقود حيث يتم خصم القيمة مباشرة من حسابات زبائننا اضافتها بحساب الجهة مقدمة الخدمة حيث لقت الخدمة اقبالاً من قبل زبائننا إضافة إلى خدمة الصكوك السياحية بالدينار الليبي حيث يتم قبول هذه الصكوك من قبل عدد من اصحاب المراكز التجارية كبديل من الاستخدام النقدي ويأتي هذا تأكيداً على تميز مصرف التجارة والتنمية في مواكبة وتقديم الحلول المصرفية التي تلائم حاجات ورغبات الزبائن باستخدام أحدث التقنيات والانظمة المصرفية التي تساهم في تسريع تنفيذ الأعمال المصرفية المختلفة مواكبة للعصر.

ختاماً اتقدم بالشكر والتقدير لزبائن المصرف الكرام على ثقتها المستمرة في المصرف والى موظفى المصرف على اخلاصهم في العمل في خدمة الزبائن الكرام.

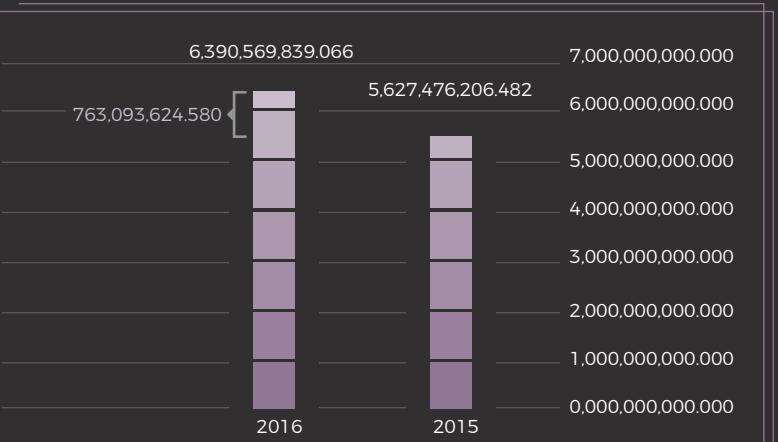
جمال الطيب عبد الملك
رئيس مجلس الادارة



أولاً
أصول وخصوم المصرف

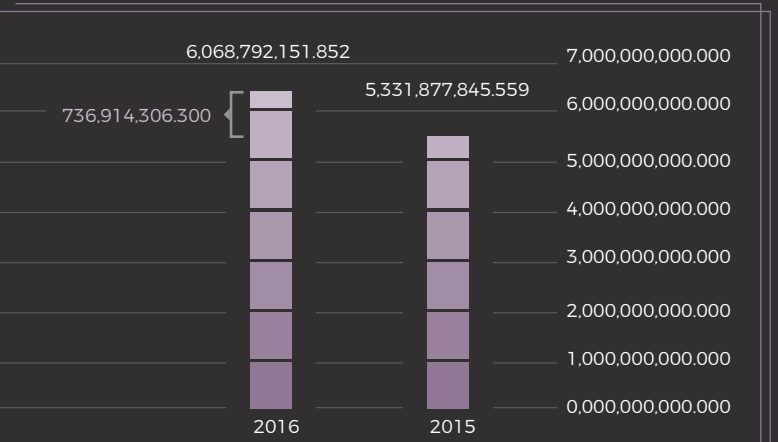
1 – الأصول

شهدت أصول المصرف في 31/12/2016 ميلادية زيادة واضحة حيث بلغ رصيدها (6,390,569,839.066 د.ل) بزيادة قدرها (763,093,624.580 د.ل) عن السنة المالية المنتهية في 31/12/2015 ميلادية حيث بلغ إجمالي الأصول (5,627,476,206.482 د.ل) بنسبة زيادة قدرها 13%.



2 – الخصوم

ارتفعت الخصوم ارتفاعاً ملحوظاً لتصل في: 31/12/2016 م , إلى مبلغ (6,068,792,151.852 د.ل) بزيادة قدرها (736,914,306.300 د.ل) عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015 , حيث بلغ إجمالي الخصوم (5,331,877,845.559 د.ل) بنسبة قدرها (13 %).



وفيما يلي توضيح لأهم بنود الأصول:

أ - أرصدة لدى المصارف المحلية

بلغ رصيد هذا البند في نهاية العام 31/12/2016 ميلادية، مبلغ (4,314,635,669.787 د.ل) مقابل مبلغ (2,648,841,617.949 د.ل) في نهاية العام 2015 ميلادية، بزيادة قدرها (1,665,794,051.847 د.ل) .

ب - شهادات الإيداع لدى مصرف ليبيا المركزي

بلغ رصيد شهادات الإيداع في 31/12/2016 ميلادية مبلغ (399,005,219.863 د.ل) مقابل مبلغ (997,513,049.658 د.ل) عن السنة المنتهية في 31/12/2015م، بانخفاض قدره (598,507,829.795 د.ل)

ج - ودائع لدى المصارف الخارجية

بلغ رصيد الودائع لدى المصارف الخارجية في: 31/12/2016 ميلادية، مبلغ (99,601,510.239 د.ل) مقابل مبلغ (486,015,143.811 د.ل) في نهاية: 31/12/2015م، أي بانخفاض قدرها (386,413,633.572 د.ل) بنسبة (79.5 %).

د - الإستثمارات المحلية

بلغ إجمالي الإستثمارات المحلية بعد خصم المخصصات في نهاية: 31/12/2016م، مبلغاً وقدره(5,758,458.000 د.ل) مقابل مبلغ(5,758,458.000 د.ل) في نهاية:31/12/2015م.

هـ - القروض والتسهيلات بعد خصم المخصصات

بلغ إجمالي رصيد التسهيلات الائتمانية في: 31/12/2016م، مبلغاً وقدره (490,974,286.414 د.ل) مقابل (486,432,363.036 د.ل) في: 31/12/2015 , بزيادة قدرها (4,541,923.378 د.ل) بنسبة (2 %).

و - مديون وأرصدة مدينة أخرى

بلغ إجمالي هذا البند: 31/12/2016 م , مبلغاً وقدره (238,892,549.914 د.ل) مقابل مبلغ (36,513,929.145 د.ل) في: 31/12/2015م، بزيادة قدرها (202,378,620.769 د.ل) بنسبة (18 %).

ز - الأصول الثابتة

بلغ إجمالي الأصول الثابتة بعد خصم الإستهلاكات في: 31/12/2016م، مبلغاً وقدره (52,324,443.630 د.ل) مقابل مبلغ (54,346,450.114 د.ل) في: 31/12/2015م، بانخفاض قدرها (2,022,006.484 د.ل) بنسبة (4 %).

وفيما يلي توضيح لأهم بنود الميزانية:

أ - ودائع الزبائن

بلغت أرصدة ودائع الزبائن والمتمثلة في الحسابات الجارية الدائنة بالدينار الليبي وكذلك بالعملات الأجنبية للأفراد الطبيعيين والجهات الاعتبارية في: 31/12/2016م، مبلغاً وقدره (5,430,891,015.129 د.ل) بزيادة قدرها (1,068,456,383.430 د.ل) عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015 م , حيث بلغ مجموعها (4,362,434,631.699 د.ل) بنسبة (25 %).

ب - ودائع لأجل للزبائن

بلغت أرصدة الودائع الزمنية في نهاية: 31/12/2016 , مبلغاً وقدره (22,412,190.396 د.ل) مقابل مبلغ (42,392,084.597 د.ل) عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015م، بإنخفاض قدره (19,979,894.201 د.ل) بنسبة قدرها (90 %).

ج - ودائع التوفير

ويمثل هذا البند مجموع حسابات التوفير للصغار والكبار والذي بلغ في نهاية: 31/12/2016م، مبلغاً وقدره (31,874,261.186 د.ل) مقابل مبلغ (32,096,311.134 د.ل) عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015م، بانخفاض قدره (222,049.948 د.ل) بنسبة (0.2 %).

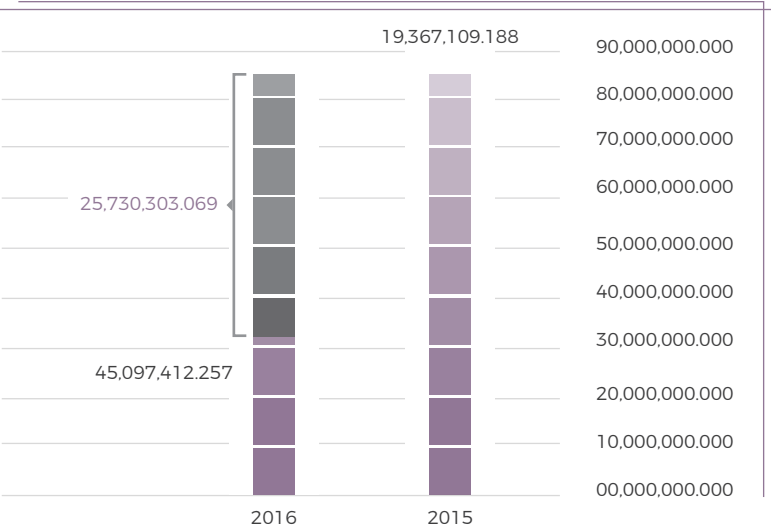
د - التأمينات النقدية

بلغ رصيد هذه البند في نهاية: 31/12/2016 م , مبلغ (179,096,023.084 د.ل) مقابل مبلغ (405,473,175.564 د.ل) عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015, بانخفاض قدره (226,377,152.480 د.ل) بنسبة (0.2%).



2 - خطابات الضمان

بلغت قيمة خطابات الضمان الصادرة في 31/12/2016 ميلادي (163,888,323 دل) بإنخفاض قدره (26,232,667 دل) عن السنة المالية المنتهية في: 31/12/2015 ميلادي، حيث بلغت (190,120,990 دل).



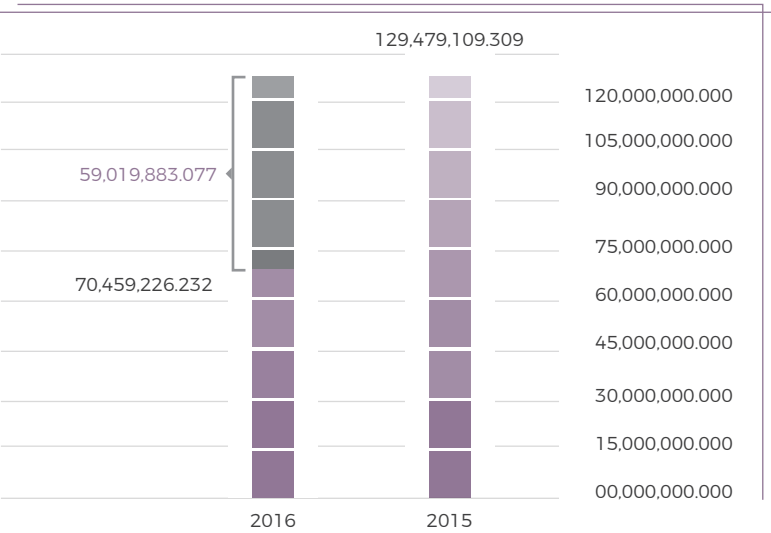
3 - الحوالات الخارجية

أ- الحوالات الخارجية (صادرة)

تم خلال العام 2016 تنفيذ عدد (1219) حوالة صادرة بعمليات مختلفة وقد اقتصرت عمليات التحويل على حسابات العملة الأجنبية طرف المصرف حيث بلغت قيمة الحوالات الصادرة ما يعادل (45,097,412.257 دل) في حين بلغت بنهاية السنة المالية 2015 مبلغ (19,367,109.188 دل) بزيادة قدرها (25,730,303.069 دل).

فيما يلي بيان يوضح إجمالي الحوالات الخارجية الصادرة وقيمتها حسب العملات الصادرة بها والمعادل بالدينار الليبي.

نوع العملة	عدد الإعتمادات	إجمالي قيمة الحوالات	المعادل بالدينار الليبي
دولار أمريكي	1011	28,260,760.89	40,839,625.562
يورو	153	1,320,497.63	1,995,800.118
جنيه الإسترليني	51	1,187,525.26	2,101,682.205
فرنك السويسري	2	47,580.38	67,040.755
دينار الاماراتي	2	237,312.00	93,263.616



ب- الحوالات الخارجية (واردة)

بلغ عدد الحوالات الخارجية الواردة خلال العام 2016 عدد (1779) حوالة وبمبلغ قدرة (70,459,226.232 دل). في حين بلغت بنهاية السنة المالية 2015 مبلغ (129,479,109.309 دل) بإنخفاض قدره (59,019,883.077 دل).

فيما يلي بيان يوضح إجمالي الحوالات الخارجية الواردة وقيمتها حسب العملات الواردة بها والمعادل بالدينار الليبي.

نوع العملة	عدد الإعتمادات	إجمالي قيمة الحوالات	المعادل بالدينار الليبي
دولار أمريكي	668	30,671,455.08	44,323,319.736
يورو	581	16,193,077.85	24,474,217.86
جنيه الإسترليني	20	774,135.51	1,370,065.03



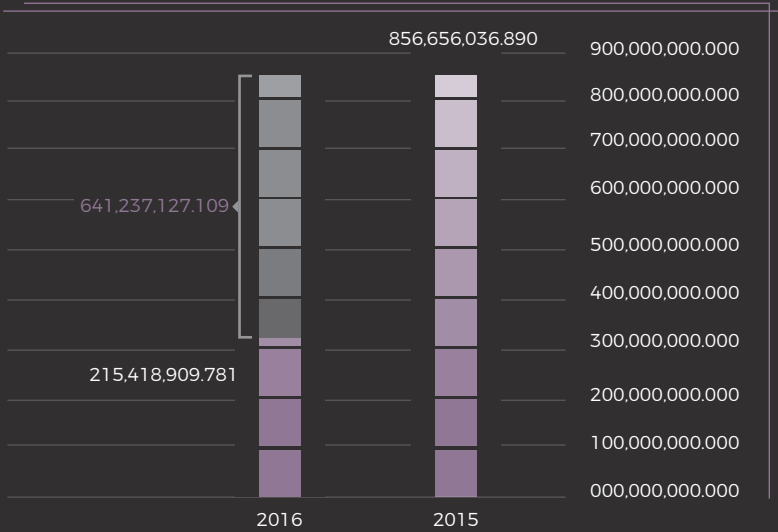
ثانياً
العمليات المصرفية

العمليات الخارجية

تأثرت عمليات المصرف الخارجية خلال العام 2016 نتيجة إيقاف التغطية الخارجية لعمليات المصرف من قبل المصرف المركزي، الأمر الذي أدى إلى توقف شبه كامل لجميع المعاملات المتعلقة بالنقد الأجنبي. و فيمايلي بيان بالعمليات الخارجية التي تمت خلال العام 2016

1 - الاعتمادات المستندية

بلغ عدد الاعتمادات المستندية المفتوحة بواسطة فروع ووكالات المصرف خلال العام 2016 عدد (213) اعتماداً حيث بلغت قيمة هذه الاعتمادات مبلغ (215,418,909.781 دل) بانخفاض قدرة (641,237,127.109 دل) عن السنة المالية المنتهية في 31/12/2015 حيث بلغت قيمة الاعتمادات (856,656,036.890 دل)



وفيما يلي بيان يوضح إجمالي الاعتمادات المفتوحة وقيمتها حسب العملات الصادرة بها والمعادل بالدينار الليبي.

نوع العملة	عدد الإعتمادات	إجمالي الإعتمادات المفتوحة	المعادل بالدينار الليبي
دولار أمريكي	172	127,995,545.26	184,966,230.951
يورو	41	20,148,656.10	30,452,678.830

ثالثاً الموارد البشرية

واصل مصرف التجارة والتنمية العناية بموارده البشرية بتأهيلها وتطويرها من خلال التدريب العملي والنظري المستمر برغم من الظروف التي تشهدها البلاد والانخفاض الواضح في اعمال المصرف. هذا وقد بلغ عدد الموظفين الكتابيين وغير الكتابيين في 31/12/2016 ميلادي عدد (849) موظفاً بالمقارنة بعدد (933) موظفاً في السنة المالية المنتهية في 31/12/2015 بنسبة انخفاض قدرها (9 %).

وهذا جدول يبين عدد الموظفين خلال ثلاث السنوات الاخيرة

2014	2015	2016
972	933	849

الدورات التدريبية

ونظراً لما مرت به البلاد من ظروف امنية قررت الإدارة ايقاف التدريب بهذه السنة المالية مع العلم أن المصرف شارك في العديد من المؤتمرات والندوات الداخلية والخارجية وكذلك قام برعاية العديد منها.

وثيقة التأمين الصحي

قام المصرف بإلغاء وثائق التأمين الصحية الموقعة مع شركة التأمين الصحي بسبب سوء الخدمات الطبية المقدمة والمشاكل التي نتجت عنها. لذلك قام المصرف بالتعاقد المباشر وبدون وسيط مع الجهات العلاجية داخل وخارج البلاد الأمر الذي انعكس ايجاباً على موظفي المصرف وعلى المصاريف الطبية التي كانت تدفع لشركات التأمين.

رابعاً بطاقات الدفع الالكترونية

كما يعلم الجميع أن مصرف التجارة والتنمية هو أول مصرف يدخل خدمات بطاقات الدفع المسبق للسوق الليبي ويرجع ذلك الى تاريخ:23/12/2004 ميلادي حيث تم اصدار أول بطاقة فيزا تعمل في ليبيا، وواصل المصرف الاهتمام بهذه الخدمة. برغم ايقاف المصرف المركزي التغطية بالعملة الاجنبية لحسابات المصرف الخارجية. حيث وصل مجموع البطاقات الصادرة من بطاقات فيزا عدد (39,075) بطاقة وبلغ مجموع الاستخدامات من بطاقات الفيزا وصل إلى (27,078,114.37 دولار) وإلى (7,687,129.51 يورو)

خدمة ادفع لي

كان لأزمة النقص الحاد في السيولة النقدية سبب في اطلاق المصرف لخدمة جديدة للحد من الآثار الناجمة عن النقص في السيولة هي خدمة استخدام الهاتف النقال في سداد قيمة المشتريات. حيث يتم خصم قيمة المشتريات من حسابات زبائن المصرف ويتم اضافة القيمة لحساب المحال التجارية المشتركة في هذه الخدمة وبرغم الفترة الزمنية القصيرة التي انطلقت فيها الخدمة فقد حققت هذه الخدمة اجمالى مبيعات بلغت في:31/12/2016 مبلغ (34,314,707.754 دل).

خدمة الصكوك السياحية

لقد تم الاستفادة من مخزون الصكوك السياحية بالدينار الليبي الذي في حوزة المصرف في الحد من أزمة السيولة التي تعاني منها البلاد حيث شهدت هذه الخدمة اقبالاً كبيراً من قبل زبائن المصرف خاصة وأن هذه الصكوك تتوافر على عدة فئات (10,000- 5000- 1000- 500- 200- 100- 50- 20) وقد بلغ إجمالى مبيعات المصرف من هذه الصكوك في:31/12/2016 مبلغ (72,094.310 دل)

خامساً الائتمان

لقد كان للانقسام السياسى الذي تشهده ليبيا أثر على عمل المصرف خاصة مايتعلق بالقانون رقم 1 لسنة 2013 في شأن المعاملات الربوية, حيث أن أحكام هذا القانون منعت التعامل بالفوائد الربوية والمدينة في جميع المعاملات المدنية والتجارية بين الاشخاص الطبيعيين والاعتباريين وقد اصدر مجلس النواب القانون رقم 7 لسنة 2015 بتعديل القانون رقم (1) لسنة 2013 التى قضى بتأجيل العمل بالقانون بالنسبة للاشخاص الاعتباريين حتى 1/1/2020.

فأصبح هناك تناقض متعلق بالقانون حيث أن المصرف المركزي بطرابلس قام بأعمال القانون رقم 1 لسنة 2013 بشأن ايقاف التعامل بالفوائد الربوية والمدينة في حين أن المصرف المركزى البيضاء سمح بالتعامل بالفوائد فيما يتعلق بالاشخاص الاعتبارية حتى 1/1/2020 هذا وقد بلغ رصيد الحسابات الجارية المدنية للمصرف في 31/12/2016 مبلغ (213,913,538.857 دل)



سادساً

نتيجة أعمال السنة المالية المنتهية في 31\12\2016 ميلادي

لقد تمكن المصرف خلال العام 2016, من تحقيق اجمالي أرباح المصرف قبل الضرائب قدرها (18,956,725.435 دل.) وأن هذه الأرباح تحققت بفضل الجهود المبذولة في تنفيذ سياسات مجلس الإدارة وخططه الرامية إلى تنوع وتعدد مراكز الربحية والإلتجاء إلى تنويع الخدمات المصرفية المحققة للإيرادات واستقطاب وجذب الحسابات الجديدة بالإضافة إلى أن هذه النتائج جاءت على الرغم من إيقاف احتساب القوائد على التسهيلات والقروض الاجتماعية الممنوحة للأفراد الطبيعيين.

1- إجمالي الإيرادات

بلغ إجمالي الإيرادات في: 31/12/2016م, مبلغ (74,460,365.066 دل.) مقابل مبلغ (85,211,148.158 دل.) في:31/12/2015م, بإنخفاض قدرها (10,750,783.092 دل.)

أ- الفوائد المحصلة

الإيرادات	2015	2016
فوائد السحب على مكشوف	1,993,152.093	2,330,131.488
فوائد السلف والقروض	2,405,664.213	813,913.704
فوائد الودائع لأجل بالعملة الأجنبية	4,008,182.669	5,245,112.301
فوائد عن شهادات الإيداع	13,238,638.574	--
فوائد الحسابات بالعملة الأجنبية	25,864.380	--
فوائد أخرى محصلة	255,252.839	--
فوائد الفروع والوكالات	25,003,303.741	15,000,000.000
مجموع الفوائد المحصلة	33,286,029.595	23,389,157.493



ب-عمولات وإيرادات أخرى

الإيرادات	2015	2016
عن عمليات مصرفية	2,835,283.532	12,058,010.721
ارباح (تقييم-البيع-الشراء) عملة اجنبية	--	7,195,848.383
عمولة حوالات خارجية صادرة	--	601,221.053
بريد – برق – هاتف	392,936.119	311,264.278
إيرادات أخرى متفرقة	1,813,125.696	15,234,839.323
إيراد المصرف الإلكتروني	186,374.000	130,266.669
إيراد المصرف النقال	1,686,843.500	3,932,968.000
إيراد إيجار	14,292.000	--
عمولة صكوك سياحية	--	65,133.658
عمولة حوالات خارجية واردة	972,687.193	354,598.031
عمولة إصدار بطاقات كنزي	458,976.500	110,630.900
عمولة خطابات ضمان	1,081,433.096	2,273,608.412
عمولات محصلة عن مستندات والإعتمادات الإلكتروني	4,953,406.878	4,100,295.521
أرباح مساهمات المصرف	52,871.290	--
إيرادات بيع اصول	65,053.288	24,035.000
إيرادات بطاقات الفيزا	1,223,081.147	3,446,179.510
إيرادات خدمة وحوالات 123	23,510.842	401,693.108
إيرادات evoucher	131,162.929	--
ع كمبيالات مخصومة	16,800.210	33,600.420
إيرادات آلات نقاط البيع	271.707	--
إيرادات WESTERN UNION	8,975,709.260	246,390.823
مجموع الإيرادات	85,211,148.158	74,460,365.066

2- المصروفات

أ- المصروفات الإدارية العمومية

بلغت المصروفات الإدارية والعمومية في: 31/12/2016م, مبلغ (42,496,574.103 دل.) مقابل مبلغ (53,953,623.748 دل.) في 31/12/2015م بانخفاض قدره (11,457,049.645 دل.) بنسبة (2.4%).

ب- الفوائد المدفوعة

بلغت الفوائد المدفوعة في:31/12/2016م, مبلغ (7,323.603 دل.) مقابل مبلغ (12,708,334.201 دل.) في: 31/12/2015م, بانخفاض قدره (12,647,181.253 دل.) بنسبة (99%).

ج- مصروف إستهلاك الأصول الثابتة

بلغ مصروف إستهلاك الأصول الثابتة في: 31/12/2016م, مبلغ (5,766,435.871 دل.) بزيادة قدرها (639,339.975 دل.) عن السنة المالية المنتهية في:31/12/2015م, حيث بلغ (5,127,095.896 د. ل.) بنسبة زيادة قدرها (17%).

3- إجمالي الدخل قبل الضرائب

بلغ إجمالي الدخل قبل الضرائب (ضرائب الشركات والجهاد والدمغة) مبلغ قدره (26,190,031.489 دل.) في حين بلغ في:31/12/2015م, مبلغ (13,422,094.313 دل.) بزيادة قدرها (12,767,937.176 دل.) بنسبة (8%).

قائمة الدخل عن الفترة المنتهية في: 31/12/2016 ميلادية

الإيرادات	درهم - دينار
الفوائد المحصلة	23,389,157.493
عمولات وإيرادات أخرى	51,071,207.573
إجمالي الإيرادات	74,460,365.006

المصروفات	درهم - دينار
مصروفات إدارية وعمومية	42,496,574.103
م استهلاك اصول ثابتة	5,766,435.871
الفوائد المدفوعة	7,323.603
إجمالي المصروفات والفوائد المدفوعة	48,270,333.577
إجمالي الدخل قبل الضرائب	26,190,031.489
الضرائب المستحقة	2,699,036.558
إجمالي الدخل بعد الضرائب	23,490,994.931



الميزانية كما هي في 31/12/2016 ميلادية

الاصول	درهم - دينار
نقدية بالعملة المحلية والاجنبية	42,606,768.256
ارصدة لدى م ل م والمصارف المحلية والاجنبية	4,314,635,669.787
شهادات الابداع لدى م ل م	399,005,219.863
سندات اذنية	500,000,000.000
ودائع لدى المصارف الخارجية	99,601,510.239
صكوك المقاصة	128,790,664.141
الاستثمار العقاري	23,308,809.265
الاستثمارات المحلية	5,758,458.000
القروض والتسهيلات بعد خصم مخصص الاستهلاك	490,974,286.414
مدينون وأرصدة مدينة أخرى	238,892,549.914
الأصول الثابتة بعد خصم المخصصات	52,324,443.630
حسابات الادارية والفروع	86,928,421.107
مباني تحت الانشاء	7,743,030.450
إجمالي الإيرادات	6,390,569,831.066

الخصوم وحقوق المساهمين	
الخصوم	درهم - دينار
ودائع الزبائن (الحسابات الجارية)	5,430,891,051.129
ودائع لأجل للزبائن	22,412,196.396
ودائع التوفير	31,874,261.186
التأمينات النقدية	179,096,023.084
الصكوك المصدقة	285,026,883.003
دائنون وخصوم أخرى	109,249,511.983
مخصصات أخرى	10,424,267.071
مجموع الخصوم	6,068,792,151.852
حقوق المساهمون	درهم - دينار
رأس المال	105,000,000.000
الدخل قبل الضرائب	26,190,031.489
الاحتياطي رأس المال (قانوني)	105,000,000.000
احتياطي عام	1,530,296.106
الارباح المرحلة	61,627.815
ارباح سنوات سابقة	83,995,723.804
مجموع حقوق المساهمين	321,777,679.214
مجموع الخصوم وحقوق المساهمين	6,390,569,831.066

الحسابات النظامية والالتزامات الاخرى	درهم - دينار
اعتمادات مستندية خارجية تصدير	0.000
اعتمادات مستندية خارجية استيراد	115,913,222.779
اعتمادات محلية واردة	1,823,357,239.578
اعتمادات محلية صادرة	2,482,014.000
مستندات واردة يرسم التحصيل	171,021,468.363
خطابات ضمان محلية	163,888,323.685
خطابات ضمان خارجية صادرة	25,280,303.000
خطابات ضمان خارجية واردة	0.000
محموع الحسابات النظامية والالتزمات الاخرى	2,301,942,571.405
المجموع الكلي	8,692,512,402.471
صكوك سياحية مخزونة بالدينار الليبي	7,215,321,750.000

بيان يوضح نمو المصرف خلال العشريون عاماً

السنة	عدد الفروع والوكالات	عدد الموظفين	رأس المال المدفوع	إجمالي الأصول	إجمالي الخصوم الإيداعية	مجموع حقوق المساهمين	إجمالي الأرباح قبل الضرائب	ضرائب الأرباح لمدفوعة
1997	2	43	4,500,000	51,781,758	47,096,936	4,684,822	414,784	229,966
1998	3	69	4,500,000	109,934,082	104,533,338	5,400,744	1,890,061	1,174,139
1999	5	80	4,500,000	174,411,174	168,489,154	5,922,020	2,415,183	1,466,637
2000	7	101	9,000,000	315,183,824	302,501,311	12,682,513	7,051,961	4,317,755
2001	9	170	9,000,000	365,351,525	348,253,546	17,097,979	14,532,006	8,493,916
2002	9	230	9,000,000	396,057,865	376,165,136	19,892,729	10,031,795	4,600,709
2003	14	282	17,317,890	505,927,595	472,232,843	33,694,752	11,325,076	5,374,961
2004	19	328	20,000,000	591,993,588	550,790,592	41,202,995	11,534,621	4,820,692
2005	23	395	28,154,420	907,073,363	852,955,548	54,117,715	15,598,186	6,636,218
2006	24	560	36,059,256	1,241,061,215	1,162,350,692	78,710,522	16,309,638	6,864,126
2007	26	677	44,510,334	1,394,729,177	1,329,155,149	75,996,606	20,906,250	10,334,053
2008	28	693	50,000,000	1,818,524,076	1,676,685,005	95,263,051	35,659,213	15,507,185
2009	30	787	50,000,000	2,179,710,613	2,013,582,182	100,141,223	33,412,054	17,829,403
2010	32	828	50,000,000	2,282,182,110	2,117,371,867	111,417,318	35,807,550	8,636,781
2011	32	820	50,000,000	2,526,895,794	2,370,191,991	93,650,947	2,071,648,550	499,681,630
2012	33	858	105,000,000	3,993,267,214	3,761,762,904	231,564,301	19,972,386	4,479,659
2013	35	920	105,000,000	4,625,329,134	4,362,469,387	262,859,746	31,284,723	7,545,875
2014	35	911	105,000,000	5,068,056,172	4,805,852,292	282,176,266	19,316,519	4,659,144
2015	36	933	105,000,000	5,627,476,206	5,331,877,845	295,598,360	13,422,094	825,409
2016	37	849	105,000,000	5,390,569,831	6,068,792,151	321,777,676	26,109,031	2,699,036
إجمالي ما تحصلت عليه مصلحة الضرائب منذ إفتتاح المصرف								116,995,346



التقرير المركزي الخارجي

علي جابر الفيتوري

محاسب قانوني

مقيد بسجل المحاسبين المشتغلين تحت رقم (157)

مقيد بسجل الخبراء تحت رقم (81) بمصرف ليبيا المركزي

السادة المحترمون / مساهمو مصرف التجارة والتنمية

لقد راجعنا القوائم المالية لمصرف التجارة والتنمية والتي تشتمل على قائمة المركز المالي في 31/12/2016م وقائمة الدخل عن السنة المالية المنتهية في ذات التاريخ.

مسؤولية الادارة حول القوائم المالية

تعتبر الإدارة مسؤولة عن إعداد هذه القوائم وعرضها بصورة عادلة وفقا للمعايير المتعارف عليها وتتضمن هذه المسؤولية تطبيق نظام يضمن اعداد القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة خالية من الاخطاء الجوهرية سواء كانت ناشئة عن الغش او الخطأ واختيار وتطبيق سياسات محاسبية ملائمة واجراء تقديرات محاسبية معقولة.

مسؤولية مراجع الحسابات

ان مسؤوليتنا هي ابداء الرأي حول هذه القوائم المالية استنادا الى اعمال المراجعة التي قمنا بها. تمت مراجعتنا وفقا لمعايير المراجعة المتعارف عليها والتي تتطلب منا الالتزام بمتطلبات أخلاقيات المهنة وتخطيط وتنفيذ اعمال المراجعة للحصول على قناعة معقولة بأن القوائم المالية خالية من الأخطاء الجوهرية.

تتضمن اعمال المراجعة القيام بإجراءات للحصول على أدلة مراجعة ثبوتية للمبالغ والإفصاحات في القوائم المالية. تتضمن المراجعة كذلك تقييم ملائمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المعدة من قبل الإدارة وكذلك تقييم العرض الإجمالي للقوائم المالية.

نعتقد بأن أدلة المراجعة التي حصلنا عليها كافية وملائمة لأن تكون أساساً لإبداء رأينا

الرأي

في رأينا ان القوائم المالية المرفقة تظهر بعدل من كافة النواحي الجوهرية المركز المالي لمصرف التجارة والتنمية كما في 31/12/2016م وأدائها المالي وفقا للمعايير المتعارف عليها.

علي جابر الفيتوري

محاسب ومراجع قانوني



التقرير المركزي الخارجي

عمر محمد الشيخ

محاسب ومراجع قانون

مقيد بجدول نقابة المحاسبين تحت رقم 1116

مقيد بجدول خبراء مصرف ليبيا المركزي تحت رقم 142

تقرير

لقد قمنا بفحص ميزانية مصرف التجارة والتنمية كما هي في 31/12/2016 م. وكذا الحسابات الختامية عن السنة المنتهية في ذات التاريخ. إن هذه القوائم المالية هي من مسؤولية إدارة المصرف، وإن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه القوائم المالية استنادا على مراجعتنا لها.

لقد قمنا بعملية المراجعة وفقا لمعايير المراجعة المقبولة والمتعارف عليها والتي تتطلب التواصل إلى تأكيد معقول حول ما إذا كانت القوائم خالية من الأخطاء والمخالفات الجوهرية، كما تضمنت عملية المراجعة فحصا اختياريا للأدلة المؤيدة للمبالغ الواردة بالقوائم المالية. وتشمل أيضا تقييم المبادئ المحاسبية المستخدمة والتقديرات الهامة المعدة من قبل الإدارة، ونعتقد ان مراجعتنا تتقدم أساسا معقولا لإبداء الرأي.

وفي رأينا فإن الميزانية العمومية والحسابات الختامية تمثل بعدالة المركز المالي لمصرف التجارة والتنمية في 31/12/2016 م. ونتائج أعماله خلال السنة المالية المنتهية في ذات التاريخ وفقا للمبادئ المحاسبية المقبولة والمتعارف عليها.

عمر محمد الشيخ

محاسب ومراجع قانوني



EXTERNAL AUDITOR'S REPORT

OMER M. SHEIK
CERTIFIED Accountant & Auditor

Report

We have audited the budget of the Bank of Commerce & Development as of 31/12/2016. As well as the final accounts for the year ended on the same date. These financial statements are the responsibility of the Bank's management. Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit.

We have performed the audit process in accordance with generally accepted auditing standards that requires reasonable assurance whether the financial statements are free of material misstatement. The audit also included a test of the evidence supporting the amounts presented in the financial statements. They also include an assessment of the accounting principles used and significant estimates made by the management, and we believe that our audit provides a reasonable basis for expressing an opinion.

In our opinion, the public balance sheet and final accounts represent the fairness of the financial position of the Bank of Commerce & Development on 31/12/2016. And the results of its operations during the financial year ended on the same date in accordance with generally accepted accounting principles.

OMAR MOHAMED EL SHEIKH
Accountant and legal auditor





EXTERNAL AUDITOR'S REPORT

ALI JABER - CERTIEFIEF ACCOUNTING

Member OF Libyan Association of Chartered Accountants

To the shareholders:

Band of commerce and Development

We have reviewed the financial statements of the Bank of commerce and Development which include the financial position as at 31 December 2016 and the income statement for the financial year ended on that date.

Management's Responsibility for the Financial Statements

Management is responsible for the preparation and fair presentation of these consolidated financial statements in accordance with generally accepted standards. The responsibility includes the application of a system that ensures that the financial statements are prepared and presented fairly, free from material misstatement, whether due to fraud or errors, selecting and applying appropriate accounting policies, and making reasonable accounting estimates,

Auditor's Responsibility

Our responsibility is to express an opinion on these financial statements based on our audit. We conducted our review in accordance with generally accepted auditing standards which require that we comply with ethical requirements and plan and perform the audit to obtain reasonable assurance whether the financial statements are free from material misstatement.

An audit involves performing procedures to obtain audit evidence about the amounts and disclosures in the financial statements. An audit also includes evaluating then appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates made by management, as well as evaluation the overall presentation financial statements.

The opinion

In our opinion, the accompanying financial statements present fairly, in all material respects the financial position of the Band of commerce and Development as 31 December 2016 and its financial performance in accordance with generally accepted standards.

ALI JABER FITURI
CERTIEFIED ACCOUNTING

Illustration of the Bank growth during 20 years

Year	No. of Branches & Agencies	No. of Employees	Payed up Capital	Total Assets	Total Deposit Liabilities	Total Shareholders Equity	Total Profits before Tax	Payed Tax on Profits
1997	2	43	4,500,000	51,781,758	47,096,936	4,684,822	414,784	229,966
1998	3	69	4,500,000	109,934,082	104,533,338	5,400,744	1,890,061	1,174,139
1999	5	80	4,500,000	174,411,174	168,489,154	5,922,020	2,415,183	1,466,637
2000	7	101	9,000,000	315,183,824	302,501,311	12,682,513	7,051,961	4,317,755
2001	9	170	9,000,000	365,351,525	348,253,546	17,097,979	14,532,006	8,493,916
2002	9	230	9,000,000	396,057,865	376,165,136	19,892,729	10,031,795	4,600,709
2003	14	282	17,317,890	505,927,595	472,232,843	33,694,752	11,325,076	5,374,961
2004	19	328	20,000,000	591,993,588	550,790,592	41,202,995	11,534,621	4,820,692
2005	23	395	28,154,420	907,073,363	852,955,548	54,117,715	15,598,186	6,636,218
2006	24	560	36,059,256	1,241,061,215	1,162,350,692	78,710,522	16,309,638	6,864,126
2007	26	677	44,510,334	1,394,729,177	1,329,155,149	75,996,606	20,906,250	10,334,053
2008	28	693	50,000,000	1,818,524,076	1,676,685,005	95,263,051	35,659,213	15,507,185
2009	30	787	50,000,000	2,179,710,613	2,013,582,182	100,141,223	33,412,054	17,829,403
2010	32	828	50,000,000	2,282,182,110	2,117,371,867	111,417,318	35,807,550	8,636,781
2011	32	820	50,000,000	2,526,895,794	2,370,191,991	93,650,947	2,071,648,550	499,681,630
2012	33	858	105,000,000	3,993,267,214	3,761,762,904	231,564,301	19,972,386	4,479,659
2013	35	920	105,000,000	4,625,329,134	4,362,469,387	262,859,746	31,284,723	7,545,875
2014	35	911	105,000,000	5,068,056,172	4,805,852,292	282,176,266	19,316,519	4,659,144
2015	36	933	105,000,000	5,627,476,206	5,331,877,845	295,598,360	13,422,094	825,409
2016	37	849	105,000,000	5,390,569,831	6,068,792,151	321,777,676	26,109,031	2,699,036
Total collected by the Tax Department since Bank opening								116,995,346



Income Statement for the year ended 31/ 12/ 2016

Revenues	LYD
Interest Income	23,389,157.493
Commissions & Other Revenues	51,071,207.573
Total Revenues	74,460,365.006

Expenses	LYD
Administrative & General Expenses	42,496,574.103
Fixed Assets Depreciation Expenses	5,766,435.871
Paid Interest	7,323.603
Total expenses and interest paid	48,270,333.577
Total income before taxes	26,190,031.489
Taxes Due	2,699,036.558
Net Income After Taxes	23,490,994.931



Income Statement for the year ended 31/ 12/ 2016

Assets	LYD
Cash in Local & Foreign Currencies	42,606,768.256
Balances in Local & Foreign Banks	4,314,635,669.787
Deposit Certificates with CPL	399,005,219.863
Title Bonds	500,000,000.000
Deposits with Foreign Banks	99,601,510.239
Clearance Cheques	128,790,664.141
Real Estate Investment	23,308,809.265
Local Investments	5,758,458.000
Loans & Facilities after Deducting Provisions	490,974,286.414
Debtors & other Debtor Balances	238,892,549.914
Net Fixed Assets	52,324,443.630
Head Office & Branch Accounts	86,928,421.107
Buildings under construction	7,743,030.450
Total Assets	6,390,569,831.066

Liabilities & Shareholders Equity	
Liabilities	LYD
Customers Deposits (Current Accounts)	5,430,891,051.129
Customers Time Deposits	22,412,196.396
Savings Deposits	31,874,261.186
Cash Securities	179,096,023.084
Certified Cheques	285,026,883.003
Creditors & Other Liabilities	109,249,511.983
Other Provisions	10,424,267.071
Total Liabilities	6,068,792,151.852
Shareholders Equity	LYD
Capital	105,000,000.000
Income before Taxe	26,190,031.489
Legal Reserve	105,000,000.000
General Reserve	1,530,296.106
Retained Earnings	61,627.815
Previous years' profits	83,995,723.804
Total Shareholders Equity	321,777,679.214
Total Liabilities & Shareholders Equity	6,390,569,831.066

Contingent Accounts & Other Liabilities	LYD
Letters of Credit (Export)	0.000
Letters of Credit (Import)	115,913,222.779
Inward Local Letters of Credit	1,823,357,239.578
Outward Local Letters of Credit	2,482,014.000
Inward Bills for Collection	171,021,468.363
Local & Foreign Letters of Guarantee	163,888,323.685
Outward Letters of Guarantee	25,280,303.000
Inward Letters of Guarantee	0.000
Total Contingent Accounts & Other Liabilities	2,301,942,571.405
Grand Total	8,692,512,402.471
LYD Travelers Cheques in Stock	7,215,321,750.000

06

RESULTS OF THE FINANCIAL YEAR ENDED ON 31 /12 /2016

In 2016, the Bank achieved a total pre-tax profit of (LYD 18,956,725,435). These profits were achieved through the implementation of the Board's policies and plans to diversify and multiply profit centers and to diversify income-generating banking services and attract accounts. In addition, these results came despite the suspension of interest on facilities and social loans granted to natural persons.

1-Total Revenues

Total revenue on 31/ 12/ 2016 amounted to (LYD 74,460,365.066) compared to the amount of (LYD 85,211,148.158) on 31/ 12/ 2015, a decrease of (LYD 10,750,783.092).

A. Interest Income

Revenues	2015	2016
Over Draughts	1,993,152.093	2,330,131.488
Interest on advances and loans	2,405,664.213	813,913.704
Interest on time deposits in foreign currencies	4,008,182.669	5,245,112.301
Interest on certificates of deposit	13,238,638.574	--
Interest on accounts in foreign currencies	25,864.380	--
Others	255,252.839	--
Branch and Agency interest	25,003,303.741	15,000,000.000
Total interest income	33,286,029.595	23,389,157.493



B. Commissions and other Income

Revenues	2015	2016
Banking Operations	2,835,283.532	12,058,010.721
Profit (Valuation - Sale - Purchase Foreign Currency)	--	7,195,848.383
Foreign Transfers Commission	--	601,221.053
Post - Fax - Telephone	392,936.119	311,264.278
Other Miscellaneous Revenues	1,813,125.696	15,234,839.323
E-Bank Revenues	186,374.000	130,266.669
Mobile Bank Revenues	1,686,843.500	3,932,968.000
Rental Revenue	14,292.000	--
Travelers Checks commission	--	65,133.658
Inward Foreign Transfer Commission	972,687.193	354,598.031
Kanze Card issue commission	458,976.500	110,630.900
Letter of Gaurantee commission	1,081,433.096	2,273,608.412
Documents and Credits commissions	4,953,406.878	4,100,295.521
Profits Of The Bank's Contributions	52,871.290	--
Revenue from sale of assets	65,053.288	24,035.000
Visa Card Revenue	1,223,081.147	3,446,179.510
123 Service And Transfers Revenues	23,510.842	401,693.108
evoucher Revenue	131,162.929	--
Discounted bills commission	16,800.210	33,600.420
POS machines revenue	271.707	--
Western Union Revenues	8,975,709.260	246,390.823
Total Revenue	85,211,148.158	74,460,365.066

2. Expenses

A. General Administrative Expenses

Administrative and general expenses on 31/12/2016 amounted to (LYD 42,496,574.103) compared to (LYD 53,953,623.748) in 2015, a decrease of (LYD 11,457,049.645), a rate of (2.4%).

B. Interest Paid

The interest paid on 31/12/2016 amounted to (LYD 7,323.603) compared to (LYD 12,708,334.201) on 31/12/2015, a decrease of (LYD 12,647,181.253), a rate of (99%).

C. Fixed Assets Depreciation Expenses

The fixed assets consumption expenditure was amounted to (LYD 5,766,435.871) on 31/12/2016 compared to (LYD 5,127,095.896) on 2015, an increase of (LYD 639,339.975), a rate of (17%).

3. Total income before taxes

The total income before taxes amounted to (LYD 26,190,031.489) on 31/12/2016 compared to (LYD13,422,094.313) in 2015, an increase of (LYD 12,767,937.176), a rate of (8%).

03
HUMAN RESOURCES

The Bank of Commerce and Development continued to take care of its human resources by rehabilitating and developing them through continuous practical and theoretical training, despite the circumstances witnessed by the country and the clear decline in the bank's business. The number of staff as of 31/12/2016 reached (849) compared to (933) in the fiscal year ending 31/12/2015 with a decrease of (9%).

The following table shows the number of employees for the last three years

2014	2015	2016
972	933	849

Training courses

Due to the difficult situation in the country, the administration decided to stop the training courses, knowing that the bank participated in many internal and external conferences and seminars and sponsored many of them.

Health insurance policy

The health insurance policies signed with the health insurance company were cancelled in 2016 because of the poor medical services provided and the problems that resulted from them. Therefore, the bank contracted directly and without intermediary with the therapeutic bodies inside and outside the country, which reflected positively on the employees of the bank and on the medical expenses that were paid to the insurance companies.

04
ELECTRONIC PAYMENT CARDS

The Bank of Commerce and Development, is known to be the first bank to introduce prepaid cards to the Libyan market as of 23/12/2004 AD. The first Visa card was issued in Libya . Despite the suspension of the Central Bank coverage in foreign currency of the accounts of the foreign bank. The total number of cards issued by Visa cards reached (39,075). The total number of uses of Visa cards reached (27,078,114.37 USD) and (7,687,129.51 Euro).

Pay me (EDFALI) Service

The Bank launched a new service to reduce the impact of the severe liquidity shortage, the service consists of paying the customers' purchases via their mobile phone. The value of purchases is deducted from the accounts of the customers of the bank and the value is added to the account of the joint shops in this service. Despite the short period of time in which the service was launched, it achieved a total sales of (LYD 34,314,707,754) on 31/12/2016.

Travelers' checks in stock

The bank benefited from the travelers' checks in stock in the Libyan dinar, to reduce the liquidity crisis experienced by the country, where the service has seen a great turnout by the customers of the bank, especially that these cheques are available in several categories (20-50-100-200-500 -1000-5000-10,000). The Bank's total sales of these checks reached (LYD 72,094,310) on 31/12/2016.



05
CREDIT

The political division witnessed in Libya has had an impact on the work of the bank, especially in relation to Law No. 1 of 2013. This law prohibited dealing with interests in all civil and commercial transactions between natural and legal persons. In 2015, the parliament issued a new law (7) amending the law (1) of the year 2013, which postponed the work of the law for legal persons until 1/1/2020.

This created a contradiction related to the law, as the Central Bank of Tripoli carried out the provisions of Law No. 1 of 2013, while the Central Bank of Al Baydaa allowed the treatment of interest in respect of legal persons until 1/1/2020. On 31/12/2016 the balance of the current civil accounts amounted to (LYD 213,913,538,857)



02 BANKING OPERATIONS

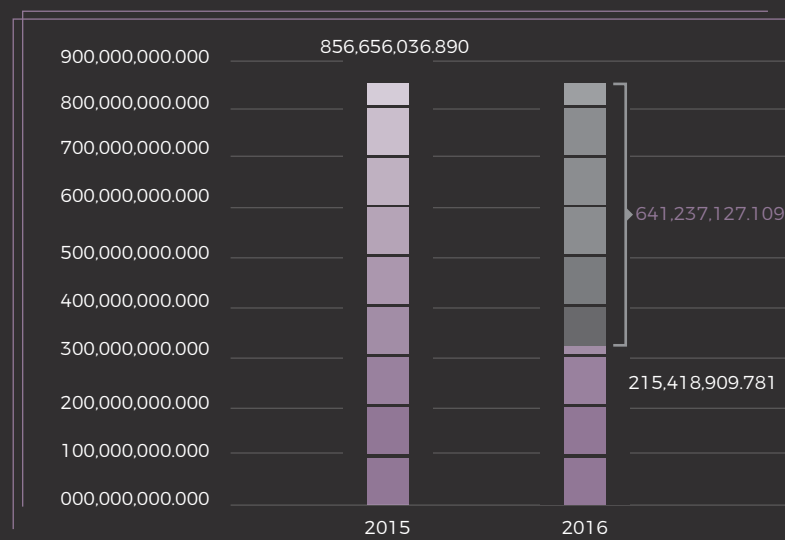
External Operations

The external operations of the Bank were affected during the year 2016 by the suspension of external coverage of the Bank's operations by the Central Bank, which led to an almost complete cessation of all transactions related to foreign exchange.

The following is a summary of the foreign operations carried out during 2016

1. Letters of Credit

The number of letters of credit (import) opened during the fiscal year ended on 31 /12 /2016 was (213) documents with a total value of (LYD 215,418,909.781), against the value of (LYD 856,656,036.890) on the year ended on 31 /12 /2015, a decrease of (LYD 641,237,127.109).



The following table shows the total open credits and their value according to the currencies issued:

Currency	Number of Credits	Total Letters of Credit	LYD equivalent
USD	172	127,995,545.26	184,966,230.951
EUR	41	20,148,656.10	30,452,678.830

2. Letters of Guarantee

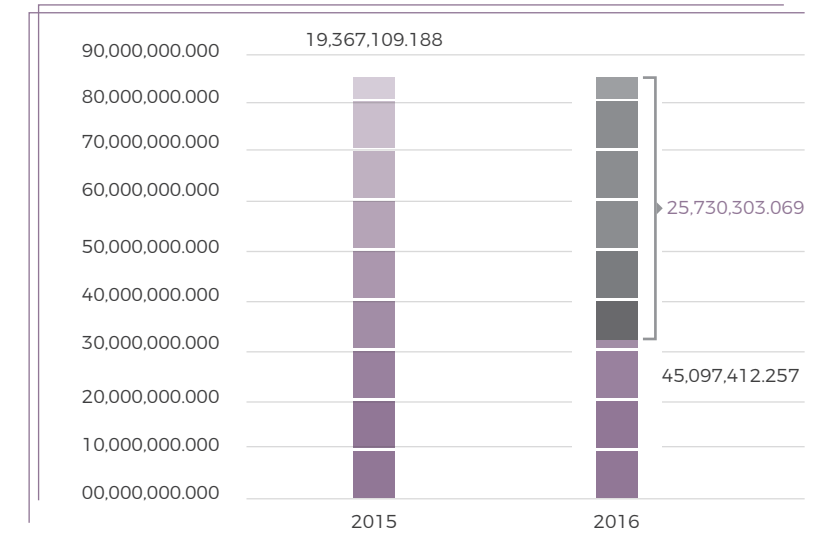
The total value of the letters of guarantee for the financial year ended on 31/ 12/ 2016 was (LYD 163,888,323), with a decrease of (LYD 26,232,667), compared to (LYD 190,120,990) for the year ended 31/ 12/ 2015 .

3. Foreign remittances

A- Letters Of Credit (Export)

During the year 2016, (1219) transactions were carried out in different currencies. Transfers were limited to the foreign currency accounts of the bank.

The value of remittances reached (LYD 45,097,412,257), while at the end of the fiscal year 2015 it reached (LYD 19,367,109,188), an increase of (LYD 25,730,303,069).



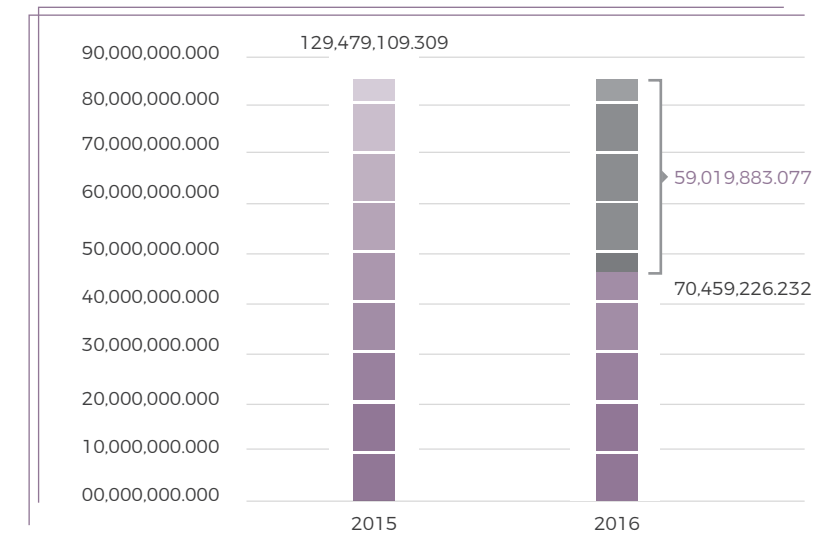
The following is a statement of total letters of credit (export) and their value according to the currencies issued and the Libyan dinar equivalent:

Currency	Number of Credits	Total value of remittances	LYD equivalent
USD	28,260,760.89	1011	40,839,625.562
EUR	1,320,497.63	153	1,995,800.118
GBP	1,187,525.26	51	2,101,682.205
CHF	47,580.38	2	67,040.755
AED	237,312.00	2	93,263.616

B- Letters Of Credit (Import)

On 31 /12/ 2016 the number of the letters of credit (import) reached (1779), with a value of (LYD 70,459,226.232).

While on 31 /12/ 2015 they amounted to (LYD 129,479,109.309), a decrease of (LYD 59,019,883,077).



The following is a statement of total letters of credit (import) and their value according to the currencies issued and the Libyan dinar equivalent:

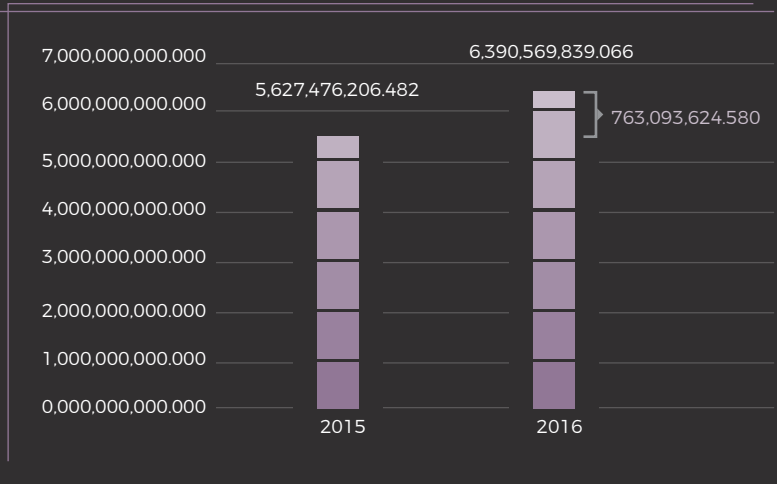
Currency	Number of Credits	Total value of remittances	LYD equivalent
USD	668	30,671,455.08	44,323,319.736
EUR	581	16,193,077.85	24,474,217.86
GBP	20	774,135.51	1,370,065.03

01

BANK ASSETS AND LIABILITIES

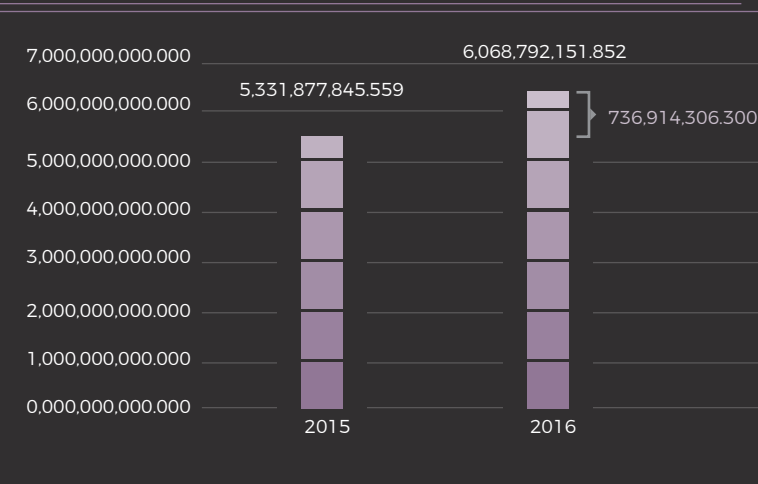
1- ASSETS

The Bank's assets have seen a significant rise on 31/12/2016, with a balance of (LYD 6,390,569,839.066), an increase of (LYD 763,093,624.580), a rate of (13%), compared to the amount of (LYD 5,627,476,206.482) of the financial year ended on 31/12/2015.



2. LIABILITIES

Liabilities rose to reach a remarkable increase on 31/12/2016 amounted to (LYD 6,068,792,151.852), an increase of (LYD 736,914,306.300), over the financial year ended on 31 /12 /2015 with a total amount of liabilities of (LYD 5,331,877,845.559), a rate of (13%).



The following is a statement of the most important assets' items

A. Balances with Local and Foreign Banks

The balance of this item at the end of the year on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 4,314,635,669.787), compared to the amount of (LYD 2,648,841,617.94) at the end of the year 2015, an increase of (LYD1,665,794,051.847).

B. Certificates of Deposit with the Central Bank of Libya

The balance of certificates of deposit on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 399,005,219.863), against the amount of (LYD 997,513,049.658) for the financial year ended on 31/ 12/ 2015, a decrease of (LYD 598,507,829.795).

C. Deposits with Foreign Banks

The balance of deposits with foreign banks on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 99,601,510.239), against the amount of (LYD 486,015,143.811) for the year ended 31 /12 /2015, a decrease of (LYD386,413,633.572), a rate of (79.5%).

D. Local Investments

The local investments after deduction of provisions total on 31 /12 /2016 amounted to (LYD5,758,458.000), against the amount of (LYD 5,758,458.000) for the year ended 31 /12 /2015.

E. Loans and Facilities After Deducting Provisions

The total balance of credit facilities on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 490,974,286.414), against (LYD 486,432,363.036) on 31 /12/ 2015, an increase of (LYD 4,541,923.378), a rate of (2%).

F. Accounts Receivable and other Debit Balances

The total balance of Accounts Receivable and other Debit Balances on 31/12/2016 amounted to (LYD238,892,549.914), against (LYD 36,513,929.145) on 31 /12/ 2015, an increase of (LYD 202,378,620.769), a rate of (18%).

G. Fixed Assets

The total of fixed assets after depreciation on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 52,324,443.630), against (LYD 54,346,450.114) on 31 /12/ 2015, a decrease of (LYD 2,022,006.484), a rate of (4%).



The following is a statement of the most important liabilities' items

A. Customer deposits

The balance of customer deposits on 31/12/2016 amounted to (LYD 5,430,891,015.129), an increase of (LYD 1,068,456,383.430) over the financial year ended on 31 /12 /2015, with a total of (LYD4,362,434,631.699), a rate of (25%).

B. Customer Time Deposits

Time deposits balances on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 22,412,190.396), against the amount of (LYD 42,392,084.597) for the financial year ended on 31 /12 /2015, a decrease of (LYD19,979,894.201), a rate of (90%).

C. Savings Deposits

This item represents the total savings accounts of the young and old, which on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 31,874,261.186) compared to the amount of (LYD 32,096,311.134), for the financial year ended on 31 /12 /2015, a decrease of (LYD 222,049.948), a rate of (0.2%).

D. Cash Margins

The balance of this item on 31 /12 /2016 amounted to (LYD 179,096,023.084) compared to the amount of (LYD 405,473,175.564), for the financial year ended on 31 /12 /2015, a decrease of (LYD 226,377,152.480), a rate of (0.2%).

BANK OF COMMERCE AND DEVELOPMENT VISION

Our Vision

The bank of commerce and development aspires to be the first bank favored by everyone.

Our Mission

To provide the best, highest quality and fastest modern banking services.

To introduce the most advanced technologies and methods in the banking industry.

To satisfy our customers by providing diversified products and services to meet their varied purposes, needs and activities.

Our Objectives

To meet our customer's expectations and gain their satisfaction.

To increase profits and reduce costs to increase Stockholders' equity and strengthen the Bank financial position.

To build a sound banking institution focusing on asset quality.

To recruit, train, motivate and reward talented leading banking personnel by providing local and foreign training programs and incentives for the distinguished among them.

To install the single family spirit in all the branches and agencies under the leadership of the Bank's top management.

CHAIRMAN'S MESSAGE

Dear Shareholders

On behalf of the members of the Board of Directors, I am pleased to present to you the Annual Report of the Board which includes our presentation of the Bank's activities for the financial year ended on 31/12/2016.

Ladies and Gentlemen, Distinguished Shareholders

The financial statements of the year ended on 31/12/2016 Compared to the financial statements of the year ended on 31/12/2015 show the following:

- The bank's assets increased from (LYD 5,627,476,206,482) on 31/12/2015 to (LYD 6,390,569,831,066), an increase of (LYD 736,914,306).
- An increase in total pre-tax income on 31/12/2016 reached (LYD 26,190,031,489), compared to (LYD13,422,094,313) on 31/12/2015, an increase of (LYD 12,767,937,176).

Honorable Shareholders

In order to provide the best banking services the Bank of Commerce and Development contributed in finding solutions to the shortage of liquidity experienced by the country. A mobile banking service has been launched to enable the customers to obtain purchases and services from commercial centers and services without the need to use the money. The value is deducted directly from the accounts of our customers. The service, along with the traveler's cheques in Libyan Dinar have been a great success among the Bank's customers. These traveler's cheques are received by a number of business centers as an alternative to monetary use. And this is an affirmation of the Bank of Commerce and Development's excellence in keeping pace with and providing solutions and working hard to satisfy the needs and desires of our customers, using the latest technologies and banking systems that contribute to speed up the implementation of various banking operations to keep pace with the age.

Finally, I would like to express my thanks and appreciation to the Bank's customers for their continued confidence in the Bank, and its employees for their dedication to serving our valued customers.

GAMAL ATTAEB ABDELMALIK
Board Chairman





Board of Directors

Gamal T. Abdelmalek	Chairman of the Board
Fathi Jomaa Bou Snina	Deputy Chairman of the Board
Fadelalla Faraj Fanoush	Board Member
Khalifah Said Kana	Board Member
Aiad Assaid Edhaim	Board Member

Control Committee

Dr. Mohamad Ramadan Bou zaakouk	Control Committee Chairman
Ibrahim Abd El Salam	Control Committee Member
Mohamad Abd El Hakim Shawish	Control Committee Member

Executive Management

Khaled Al-Hadi Derbee	General Director in charge
Waseem Abdalla Azwae	Director of Human Resources Department
Haytham Ahmad Akjam	Director of Accounts Department
Bashir Hasan Alhouti	Director of Systems Management
Jasser mansour Al-Sanosi	Director of Credit Management
Mohamed Abd El Basset Bou Arkoub	Director of e-cards
Salah Ali Al Karari	Director of Banking Operations
Ali Ashor Al Warfali	Deputy Director of Inspection Department

Audit Department

Idris Ismael Attashani	Director of Risk Management
Ali Mahmoud Kalissa	Deputy Director of Audit Department
Tariq Muftah Alhaddad	Head of compliance unit
Fawzi Ahmad Al-Hawwaz	Head of the Sub-Unit of Financial Information



Head Office – Benghazi

BOCD Tower - Gamal A / Nasir Str. Alberka - Benghazi

Tel: +218- 61- 9097300

+218- 61- 9081083

+218- 61- 2242111

Email: info@bcd.ly

Branches

1. Benghazi Main Branch

Burj Almukhtar Building - Gamal A /Nasir Str. -
Benghazi

Tel: +218- 61- 9097361

+218- 61- 9090745

+218- 61- 9080444

2. Tripoli Main Branch

Annasr Str. - Bumashmasha - Tripoli

Tel: +218- 21- 4445889

+218- 21- 3341359

+218- 21- 4447414

3. Misurata Main Branch

The Permanent Industrial Fair - Adjacent to Aljamia
Alaali - Misurata

Tel: +218- 51- 2620074

+218- 51- 2629537

+218- 51- 2620829

4. Alforosia Agency

Alforosia Investment Complex - Benghazi

Tel: +218- 61- 9093295

+218- 61- 9081483

+218- 61- 9098329

5. Tobruk Main Branch

BOCD Bldg - Tobruk

Tel: +218- 62- 7621208

+218- 62- 7628000

+218- 62- 7629140

6. Azzawia Main Branch

Olympic Club - Oqba Bin Nafee Str. - Azzawia

Tel: +218- 23 - 7627590

+218- 23 - 7628216

+218- 23 - 7628217

7. Albieda Main Branch

Libyan Red Crescent Building, Albieda

Tel: +218- 69 - 4635694

+218- 23 - 4636812

+218- 23 - 4632792

8. Sirte Main Branch

Omar el Mokhtar street, Sajji Building, Sirte
Building Misurata Str. | Zletin

Tel: +218- 54 - 5250044

+218- 54 - 5250043

+218- 54 - 5250041

9. Zletin Main Branch

AlQyadat Ashabia Investment
Building, Misurata Str., Zletin

Tel: +218- 51 - 4627716

+218- 51 - 4627719

+218- 51 - 4627720

10. Al khams Main Branch

Ben Jeha Area - next to Moujamaa almahakem

Tel: +218- 53 - 2621780

+218- 53 - 2620579

+218- 53 - 2620776

11. That Elemad Branch

Dat Elemad Buildings - Tower 1 - Tripoli

Tel: +218- 21 - 3350530

+218- 21 - 3350424

+218- 21 - 3350422

12. Derna Main Branch

Ibn Sina Street, Derna

Tel: +218- 81 - 2635377

+218- 81 - 2635378

+218- 81 - 2635379

13. Rass Lanoff Branch

Industrial area, Rass Lanoff

Tel: +218- 54 - 3843010

+218- 54 - 3843011

+218- 54 - 3843012

14. Al Hawari Branch

Al Hawari, Benghazi

Tel: +218- 61 - 2240347

+218- 61 - 2240912

15. Bin Ashour Branch

Bin Ashour area, Jaafar bin abi taleb, Tripoli

Tel: +218- 21 - 3631220

+218- 21 - 3631238

16. Alberka Branch

BOCD Tower, Gamal A / Nasir Str.

Alberka

Tel: +218- 61 - 2239210

+218- 61 - 2239689

17. Alfwaihat Branch

Alkayrawan street, Alfuwaihat, Benghazi

Tel: +218- 61 - 2239925

+218- 61 - 2239924

+218- 61 - 2239926

Agencies

1. Addawa Alislamia Agency

Addawa Alislamia Building - Benghazi

Tel: +218- 61 - 9081482

+218- 61 - 9082488

+218- 61 - 9080011

2. Alhadaiq Agency

Alhadai arae - Benghazi

Tel: +218- 61 - 2233516

+218- 61 - 2239823

3. Child Agency

Alhadai arae

Tel: +218- 61 - 2241781

+218- 61 - 2241782

4. Alwahda Alarabia Agency

Alwahda Alarabia street (20), Benghazi

Tel: +218- 61 - 2239169

+218- 61 - 2239206

5. Benina International Airport Agency

Benina International Airport - Benghazi

Tel: +218- 61 - 3350060

+218- 61 - 2240051

6. Adjedabia Agency

Benghazi Street - Adjedabia

Tel: +218- 64 - 5628671

+218- 64 - 5629935

7. Gialo Agency

Gialo City

Tel: +218- 64 - 6572232

+218- 64 - 6572507

8. Ojala Agency

Main street, Cultural center building, Ojala

Tel: +218- 64 - 7354120

+218- 64 - 7354121

9. Souk Aljuma Agency

Tripoli

Tel: +218- 21 - 3513945

+218- 21 - 3513947

+218- 21 - 3513997

10. Tajouraa Agency

Tajouraa - Tripoli

Tel: +218- 21 - 3690937

+218- 21 - 3690137

11. Almadar Agency

Sports City - Tripoli

Tel: +218- 91 - 9190539

+218- 91 - 9190540

12. Gout Ashaal Agency

Zarqaa Alyamama Center - no. 2 - Andalus District -
Tripoli

Tel: +218- 21 - 4838758

+218- 21 - 4838759

+218- 21 - 4838760

13. Gasr Hamad Agency

Near Misurata Port, Misurata

Tel: +218- 51 - 2743024

+218- 51 - 2743023

14. Burj Tripoli Agency

Burj Tripoli - 2nd floor - Office no. 2 - Tripoli

Tel: +218- 21 - 3361118

+218- 21 - 3351119

+218- 21 - 3352109

15. Musaad Border Agency

Mutamar Former Building - Musaad

Tel: +218- 87 - 7629404

+218- 87 - 8152981

16. Tripoli International Airport Agency

Tripoli International Airport - Tripoli

Tel: +218- 22634644

+218- 22634645

17. Gargarish Agency

Alandalus Dist. - Tripoli

Tel: +218- 21 - 4841531

+218- 21 - 4841532

+218- 21 - 4841533

18. Zwara Agency

Gamal A/Nasir Street

- Coastal Road - Zwara

Tel: +218- 25 - 2220130

+218- 25 - 2220134

12. Alfunduk Alkabir Agency

Alfunduk Alkabir - Tripoli

Tel: +218- 21 - 4441666

+218- 21 - 3331072



Bank of Commerce and Development

First and Largest Private Bank in Libya

A Joint Stock Libyan Company

The Bank of Commerce and Development was established in accordance with statute number (1) / 1993 and its amendments concerning banks, money and credit as follows:

1. The Secretary of the General People's Committee for Planning and Finance Decree number (234) / 1993.
2. The Secretary of the General Committee for Planning, Economy and Trade Decree number (529) / 1994.
3. Commercial Registration number (9515) dated 9/11/1995

The Bank opened officially for business on 9/6/1996

Member of the Union of Arab Banks as of 1/5/1996

Member of the Society of Libyan Banks as of 10/8/1996

Member of the Union of Magreb Banks as of 30/5/1998

Capital

105,000,000 LYD (One Hundred Five Million Libyan Dinar)

Stockholders

Natural persons (2667)

Juridical persons (37)



CONTENTS

The Board of Directors	09
Vision of the Bank	10
Chairman’s Message	11
01	
Bank Assets and Liabilities	12
02	
Banking Operations	14
03	
Human Resources	16
04	
Electronic Payment Cards	17
05	
Credit	17
06	
Results of the Financial Year ended on 31/ 12/ 2016	18



**BANK OF COMMERCE
& DEVELOPMENT**

A Libyan Joint Stock Company
First and Largest Private Bank in Libya

Annual Report - 2016

TWENTIETH

20

Supervised by

Mr. Gamal Attaeb Abdelmalik

Prepared by

Mr. Tarek Muftah Alhaddad

Mr. Waseem Abdalla Azwayee



2016

ANNUAL REPORT

First and Largest Private Bank in Libya



BANK OF COMMERCE
& DEVELOPMENT